



# Storybooks Canada

[storybookscanada.ca](http://storybookscanada.ca)

મરા અભણરો ંભ / Petit frère paresseux

Written by: Clare Verbeek, Themban! Dladla, Zanele Buthelezi

Illustrated by: Mlungisi Dlamini

Translated by: (gu) Darshan Soni, (fr) Alexandra

Danahy

This story originates from the African Storybook ([africanstorybook.org](http://africanstorybook.org)) and is brought to you by Storybooks Canada in an effort to provide children's stories in Canada's many languages.



This work is licensed under a Creative Commons

[Attribution-NonCommercial 3.0 International License.](https://creativecommons.org/licenses/by-nc/3.0)

<https://creativecommons.org/licenses/by-nc/3.0>



મરા અભણરો ંભ

Petit frère paresseux



✎ Clare Verbeek, Themban! Dladla, Zanele Buthelezi

🔗 Mlungisi Dlamini

📖 Darshan Soni

🗣️ Gujarati / French

📖 Level 1



હું ઊઠી ને આગ તયાર કરુ.

...

Je me réveille et j'allume un feu.

Je fais bouillir de l'eau.

...

ទឹក ក្ដៅ កំដៅ





હું લાકડી ગોત્વા જાઉં.

...

Je hache du bois de chauffage.

Je remue le chaudron.

...

હું માટણી લઘાવું.



Pourquoi est-ce que je travaille si fort... quand mon frère est en train de jouer ?

...

હું બહુ કામ કરું... મારી બાઈ ક્રમ હોય છે ?





હું ફ્લોર સાફ કરું.

...

Je balaye le plancher.



હું વાસન ધોઉં.

...

Je lave la vaisselle.